



Philipinu Prezidentas



Szeszios deszimts vieno
meto amžiaus Carlos P. Gar-
cia, (po deszine) priima pri-
siega, kaipio ketvirtas Philipi-
nu Respublikos Prezidentas.
Jis Prezidento parei-
gas užėmė ana Kovo menesi

kai Prezidentas Magsaysay
žuvo eroplano nelaimėje. Jis
dabar laimejo rinkimus ir
bus Prezidentas per keturis
metus.

Prisieka jam inteike Vir-
szininkas Teisejas Risardo

do Paris, (žemiau po kaire).
Prezidento Garcia žmona,
Leonila, prie jo ir jo svoge-
ris Fernando Campos (vir-
szuj, po kaire ir dukte, Lin-
da Garcia-Campos), už savo
tevo, dalyvavo išskimlese.

Isz Amerikos

POTVANIAI TEXAS VALSTIJOJE

1,600 Iszgelbeti

DALLAS, TEXAS. — Daug
miestu yra užsemti vandeniu,
kai per kelias dienas potvanis
isztiko szita apylinke.

Kai sustojo lije, tai pradejo
snigti ir prisnigo keliose vie-
tose apie dvadeszimts coliu
sniego.

Tukstantis szeszi szimtai
žmonių buvo iszveszti, ar isz-
neszti isz savo namu toje apy-

linkeje.

Labiausiai nukentejo Edin-
burg, Rio Grnade slenkyje, kur
asztuoni szimtai žmonių ture-
jo apleisti savo namus.

Apie penki szimtai žmonių
buvo iszveszti isz Bishop, apie
35 mylios nuo Corpus Christi;
ir apie trys szimtai turejo ap-
leisti savo namus in Robstown.

Armija pasiunte savo dide-
lius trokus ir kelis eroplanus
tiems žmonems in pagelba.
Teipgi jiems buvo pristatyta
maisto ir drabužių.

SKAITYKIT



PLATINKIT!

Studentai Reikalauja Savo Namu



Palestinos Studentai ir
Studentes isz Cairo Univer-
sitetu susirinko prie savo ko-
legijos kambaru, kur buvo
laikoma keturios deszimts
triju krasztu, Afrikos-Azi-

jos vienybes konferencija ir
jie reikalavo kad valdžia su-
grazintu jiems ir ju tevams
ju namus, kurie dabar ran-
dasi Izraelyje, Žydu užimta-
me kraszte.

SOVIETAI ISZLEIDO

Kita "Szputninka"

WASHINGTON, D. C.

Sovietai dabar giriasi kad jie

iszleido kita toki "szputnin-
ka" su gyvu žmogumi, kuris
nusileido isz padangiu, szimta
asztuonios deszimts szeszias
mylias augsztumo. Nors niekas
jiems netiki, bet musu moks-
linciai sako kad jeigu valdžia
jiems tik gana pinigų paskirtu
del tardinimu, jie už keliu me-
nesiu galetu dar ir augszciau
iszleisti rakietą ir parupinti
kad tas žmogus, toje raketoje
sveikas ir gyvas sugrįžtu.

Lt. Generolas Gavin, kol kas
yra virszininkas Karo Sztabo
szakos kuri gamina ir rengia
rakietas ir tokius orlaivius,
kaip Rusijos szputninkas.

Jis yra ne tik karininkas,
bet ir studentas ir mokslin-
cius, raszytojas ir pieszejas.

VYRAS PASZAUTAS

Susipesze Su Moteriszke

PHILADELPHIA, PA. —
Trisdeszimts septynių metu
amžiaus Francis T. Lewis bu-
vo paszautas in krutine, kai jis
susipesze su moteriszke, apie
vidurnakti ant ulyczios. Jis
buvo nuvesztas in Misericor-
dia ligonine, kur Doktorai sa-
ko kad jis pasveiks.

Policijantai jieszko 30 metu
amžiaus Paneles Ruth Wicke,
nuo Montgomery Ave. Lewis
pasake detektyvams kad jis se-
do in savo automobiliu, kai ta
mergina jam pradejo prikai-
szioti kad jis su kita boba bu-
vo susidejes, ir paskui, iszsi-
trauke mažą revolveri ir sta-
cziai in ji szove. Jis tada nuejo
in namus kitos merginos, pa-
neles Ann Mangin ir isz ten
paszauke policijantus.

PLATINKIT



Generolas J. M. Gavin Nepaprastas Karininkas

Gal Nepasitrauks Isz Armijos; Reikalau 28 Diviziju Del Armijos Ir Daugiau Ginklų

WASHINGTON, D. C. —

Penkios deszimts metu am-
žiaus Leitenantas Generolas
James M. Gavin, armijos jau-
niausias tokis augsztas karin-
inkas, jau ne karta sujudino
visa Armijos Sztaba su savo
pastabomis.

Szitas augsztas ir liesas Lei-
tenantas Generolas jau daug
kartu sukrete ir iszgazdino
augszciausias karininkus Va-
szingtono su savo nusistaty-
mais ir iszsireiskimais. Rodos
jis yra vienas karininkas ku-
ris Karo Sztabo didžiunu nesibi-
jo ir nepaiso, ir isz kitos pu-
ses, iszrodo kad tie didžiunai
ji invertina ar stacziai jo bijo-
si.

Jis yra pasakes Karo Szta-
bui kad jis savo karizkus dra-
bužius pakabins ant sienos ir
mes visas savo pareigas, Kovo
menesyje, nes nenori ir negali
savo insitikinimu lamdyti.

Kai tik laikrasztininkai pa-
skelte jo nutarima, tai Kon-
gresmonai ir Senatoriai sukilo
ir eme pareikalauti kad jiems
butu praneszta kas ten darosi
tarp Armijos Sztabo virszu-
nes.

Lt. Generolas Gavin, kol kas
yra virszininkas Karo Sztabo
szakos kuri gamina ir rengia
rakietas ir tokius orlaivius,
kaip Rusijos szputninkas.

Jis yra ne tik karininkas,
bet ir studentas ir mokslin-
cius, raszytojas ir pieszejas.

Per Antra Pasaulini Kara
jis labai pragarsejo už savo
drasa ir karizska moksla. Jis
buvo vienatinis augsztas karin-
inkas kuris reikalavo isz
Kongreso pinigų del rakietu,
ir dirbtiniu menulių, kokius
dabar Rusija turi.

Jis retai kada pakelia savo
balsa, bet beveik pakukždomo
kalba, bet ka jis sako tai visas
Vaszingtonas iszgirsta. Jis re-
tai kada savo insakymus per-
duoda kitam, bet pats iszraszo
ir pats nunesza in ta ofisa ar
pas ta virszininka, kuriam jis
ta insakyma paraszo.

Praeita meta, Liepos menesi
jis Senato komisija pasake ir
paaiszkino kad jeigu mes da-
bar susikirstume su Rusija, tai
musu armija gal iszjudinti ke-
lis milijonus Ruskiu, bet kad
Sovietai tuo paciu sykiu isz-
judintu apie septynis des-
zimts milijonu Amerikiecių.

Praeita rudeni jis per pra-
kalbas in Virginia pasake kad
gaila kad musu karininkai yra
priversti vienodiszkai veikti
ir mislinti, kad jiems ne valia

savo mintis vieszai iszreikszi.

Jis už tai buvo labai iszbar-
tas ir jam buvo insakytas kad
pirm negu jis kur nors vel pra-
sizios, jis turi gauti pavelinima
isz karo sztabo.

Jis szita syki tai jau tikrai
dave visiems augsztiems karo
sztabo karininkams per žanda,
kai jis stoji priesz Senato ko-
misija ir patare kad visi tie
augszti karininkai butu pa-
szalinti, jeigu mes norime tu-
reti tikrai tinkama armija.

Jis ne tik savo prasitarimais
bet ir savo pasieligimu skiriasi
nuo beveik visu kitu tokiu
augsztu karininku. Gal butu
galima ji prilyginti prie miru-
sio Generolo Patton.

Per Antra Pasaulini Kara
jis beveik visados maiszosi su
savo kareiviais ant pat karo
frunto, neszdamas isz savimi
turi karabina kaip jo kareiviai
turejo. (Augszti karininkai
niekados nepasirodo ant karo
frunto, bet savo insakymus in-
duoda leitenantams ar saržen-
tams.)

Jis su savo karininkais su-
paraszitu iszszoko isz eropla-
no in Sicily, Salerno ir Hol-
land. Jis niekados savo karei-
viams nesake: "Eikite; bet vis
eikime!" Jis vis sakydavo sa-
vo karininkams kad jis nieka-
dos savo kareivius nebuvo pa-
siunesz kur jis pats su jais ne-
ejo.

Jis už ta savo drasa buvo
keleta kartu karo sztabo isz-
bartas, bet rodos jis to nepaiso.

Dar mažas budamas jis nete-
ko savo tevu, Brooklyn mieste.
Jis savo jaunatves metus pra-
leido in Mount Carmel, Pa. Jis
jaunas budamas stoji in vais-
ka, nes jo gimines neturejo ga-
na pinigų ji leisti in moksla.
Vaiske jis pats prasimokino
gana kad jis galejo stoti in ka-
rizzka West Point Akademija
kur jis baige karizskus mokslus
1929 metais.

Nors jis buvo ejes pestinio
karininko mokslus, bet jis pats
daug skaite ir mokinos apie
eroplanus ir lakunus.

Sulaukes 37 metu amžiaus
jis tapo Major Generolas, jau-
niausias tokis karininkas
Amerikoje.

Po karo jis buvo paszauktas
in Vaszingtona, 1949 m., kaipio
narys Armijos Komisijos, ku-
ri tiria naujus ginklus. Veliau
jis buvo pasiunztas in Europa
kitu krasztu ginklus isztirti.
Už dvieju metu jis buvo pa-
skirtas virszininku tos komisi-
jos. Ir dabar jis nori visa tai
mesti ir pasitraukti.

WASHINGTON, D. C. —

Lt. Generolas James M. Gavin
laikrasztininkams yra pasakes
kad jis dar tkirai nežino ar jis
pasitrauks isz vaisko ar pasi-

Automobiliu Nelaimėje



Szita mergaituke buvo
viena isz devyniu žmonių
suzeistu, kai szeszi automo-
bilai susimusze ant Manhat-
ten tilto, prie Brooklyn pue-
ses. Ji czia yra neszama in
laukiamti ambulansa, kuris
ja nuveže in ligonine. Kiek
buvo galima dažinoti isz li-
gonines, tai mergaituke ne-
latai suzeista ir tikimasi
kad ji greitai pasveiks.

Jis su savo karininkais su-
paraszitu iszszoko isz eropla-
no in Sicily, Salerno ir Hol-
land. Jis niekados savo karei-
viams nesake: "Eikite; bet vis
eikime!" Jis vis sakydavo sa-
vo karininkams kad jis nieka-
dos savo kareivius nebuvo pa-
siunesz kur jis pats su jais ne-
ejo.

Jis už ta savo drasa buvo
keleta kartu karo sztabo isz-
bartas, bet rodos jis to nepaiso.
Dar mažas budamas jis nete-
ko savo tevu, Brooklyn mieste.
Jis savo jaunatves metus pra-
leido in Mount Carmel, Pa. Jis
jaunas budamas stoji in vais-
ka, nes jo gimines neturejo ga-
na pinigų ji leisti in moksla.
Vaiske jis pats prasimokino
gana kad jis galejo stoti in ka-
rizzka West Point Akademija
kur jis baige karizskus mokslus
1929 metais.

Nors jis buvo ejes pestinio
karininko mokslus, bet jis pats
daug skaite ir mokinos apie
eroplanus ir lakunus.

Sulaukes 37 metu amžiaus
jis tapo Major Generolas, jau-
niausias tokis karininkas
Amerikoje.

Po karo jis buvo paszauktas
in Vaszingtona, 1949 m., kaipio
narys Armijos Komisijos, ku-
ri tiria naujus ginklus. Veliau
jis buvo pasiunztas in Europa
kitu krasztu ginklus isztirti.
Už dvieju metu jis buvo pa-
skirtas virszininku tos komisi-
jos. Ir dabar jis nori visa tai
mesti ir pasitraukti.

WASHINGTON, D. C. —

Lt. Generolas James M. Gavin
laikrasztininkams yra pasakes
kad jis dar tkirai nežino ar jis
pasitrauks isz vaisko ar pasi-

nerolas Gavin pasiliktu ant jo
sztabo. Jis sako kad to Lt. Ge-
nerolo ateitis armijoje gali bu-
ti latai gera ir garbinga, kad
jis gali susilaukti keturiu
žvaigždžių garbe in trumpa
laika. (Lt. Generolas turi tris
garbes žvaigždes. Augszciau-
sia garbe armijoje yra keturiu
žvaigždžių Generolas.)

Demokratu vadas ir Senato
komisijos pirmininkas Lyndon
B. Johnson, isz Texas valstijos
perspejo visa armijos sztaba
kad tik pasikesinimas kaip
nors nubauti ar pažeminti Lt.
Generola James M. Gavin grei-
tai atsilieps Kongrese, ir kad
ir augszciausias karininkas
(Tasa Ant 4 Puslapio)

TILTAS INLUŽO

Mokiniu Busas Ingridu- vo In Upe

TOWANDA, PA. — Tiltas
skersai Susquehenna upe stai-
ga inlužo, ir mokyklos autobu-
sas su keturios deszimts vienu
mokiniu ingriuvo in upe.

Su tiuo autobusu in ta upe
teipgi ingriuvo ir didelis sunk-
vezimas, trokas. Autobusas nu-
puole apie dvideszimts penkias
pedas nuo to tilto in upe.

Tik keli mokiniai buvo bis-
ki suzeisti, nors visi buvo la-
bai iszgazdinti.

Nelaimė atsitiko apie puse
po asztuonių isz ryto. Daugu-
ma tu mokiniu eina in pradine
mokykla.

Mokyklos autobusu vairavo
Willard Ackley. Kitas mo-
kyklos autobusas kuri vairavo
Harry Sill buvo sustojęs prie
to tilto, kai tas pirmas auto-
busas pradejo važiuoti skersai
ta tilta. Tuo paciu sykiu tas
trokas, kuri vairavo Rodney
Williams teipgi pradejo va-
žiuoti skersai ta tilta, kai tas
tiltas inlužo. Troko draiverys
iszliko nesužeistas.

Bilijono Doleriu Programa



Marion B. Folsom, (po de-
szine) Sveikatos, Mokslo ir
Labdarybes sekretorius, czia
pasikalba su Prezidentu
spaudos Sekretoriumi Ja-
mes Hagerty, Vaszingtone,
kai Folsom buvo pasikalbe-
jes su Prezidentu Eisenhow-
eriu in Gettysburg, Pa. Ei-

senhoweris sutiko paskirti
viena bilijona doleriu del ke-
turiu metu programos pa-
gelbeti tiems Studentams
kurie eina ar ketina eiti
mokslu szaku. Hagerty sa-
ko kad jis tikisi kad Kon-
gresas gal ant to sutiks ir
tiek pinigų paskirs.

Kas Girdet

Žmones per Naujus Metus visokius nebutus ir stacijas neisgyvendimus pasiryžimus daro, ir ant rytojaus, išsipa-girioje laimingai ir patogiai pamiršta. Mums išrodo kad geriausias ir tinkamiausias Nauju Metu pasiryžimas būtų pasiryžti nedaryti jokių pa-siryžimų, bet gyventi kaip gy-venome.

Per Kaledas mes visiems ki-tiems dovanas pirkome; po Nauju Metu mes už tas dova-nas turesime užsimokėti.

Mums išrodo kad mes ture-tume kiekvienus Naujus Metus vadinti laimingus kol per me-nesius ir invykus mes kitaip patirsime.

Komunistu tarpe nera Ra-mybes nei Taikos. Per paskuti-ni Komunistu susirinkima Maskvoje, žinios pradejo išse-iti. Priesz to mitingo užbaiga, Kinijos Mao Tse-tung ir Len-kijos Wladyslaw Gomulka jau vienas su kitu nesnekejo. Mao užsipoole ant Gomulka už tai kad Lenkijos vadas nesutiko pripažinti kad Rusija yra visu Komunistu vadas. Gomulka intare Kinieciui Komunistus kad jie parsidave save Khrush-hevui del tuszeziu prižadų ginklu ir maisto.

Vengrijos Janos Kadar, iki sziol Kremlino padupezininkas, visus nustebino kai jis pareizs-ke kad jis remia Lenkijos Go-mulka priesz Sovietu Rusija.

Tame susirinkime teipgi iz-kiilo susikirtimas tarp Prancu-zijos Komunistiniu bosu Mau-ricie Thorez ir Jacques Duolos ir Italijos Togliatti. Prancu-zai intare Italijos Komunistu vada Togliatti už prasta vado-vavima. Italijos Komunistu vadas Togliatti, savo žaru, in-tare Prancuzus už prasta tvar-ka Sziaurines Afrikos klausai-me.

Laikas, kaip amžinyste, ne-turi jokio skirtumo tarp die-nu ar metu. Tik žmones padaro skirtuma tarp dienos ir nak-ties; tik žmones skiria laika in dienas ir valandas. Už tai ir Nanjiej Metai mums reiskzia tik tiek, kiek mes norime kad jie reiskztu. Vienu žodžiu, kiekvienas žmogus sudaro sa-vo Naujuosius Metus, — ar laimingus ar kitaip.

Pereiti metai gal buvo blogi metai, nepasekmingi metai, ne-

SAPNORIUS

Su 283 Paveikslais

160 Puslapiu

8 col. ilgio, 5 1/2 col. pločio
Izsaiszkina sapna ir kas
ateiteje stois. Su priedu
planatu ir visokiū burtu.
Knyga in minksztos po-
pieros virszelinoze. :: ::

Pinigai reikia siusti su
uzsakymu:

Iktai, . . . \$1.00

Saule Publishing Co.,
Mahanoy City, Pa., U.S.A.

laimingi metai, prasti metai,
vargingi metai, mes už tai ga-
lime kaltinti nelemta likima.
Bet Naujieji Metai musu ran-
kose, mes galime nustatyti ar
jie žus geri ar prasti, nes ryto-
jus musu rankose.

Eina gandai kad Anglijos
Premieras Harold Macmillan
paves visa savo kraszto karisz-
ka Laivyia po Tautu Sanjun-
gos tvarka ir prieziura, Suez
Kanalo apylinkeje. Laivyias
Viduržemiu jurose bus panai-
kinta. Szitas Anglijos žings-
nis yra parodinti kad Anglija
nori visiems krasztums pilna
laisve duoti.

Belgrade mieste Jugoslavi-
joje dabar beveik visi virszin-
kai vieszai prieszinasi So-
vietu bosui Nikita Khrushvui,
ir aiskiai matyti kad jie visai
nepaiso ir nesibijo Sovietu ga-
lybes.

Yugoslavijos valdovas Tito
tikrai serga, bet jis savo vie-
ta kitam neužleis, nežiurint ka
laikrasztininkai pranaszauja.

Geriausia Nauju Metu apy-
skaita yra suskaityti savo
draugu skaicziu ir ju vardus,
kaip ranczaziu, arti saves am-
žinai laikytis.

Vienas raszytojas, per Nau-
jus Metus savo draugams pa-
siunte szitolki linkejima: "Lai
jusu bedos taip ilgai gyvuoja,
kaip jusu Nauju Metu pasiry-
žimai."

Keturios deszimts penki me-
tai atgal — tai dar ne taip se-
niai — Amerikos valdžia inve-
de paczto tvarka siunsti ry-
szilius per paczta.

Sausio menesis yra visiems
skaistus ir gražus, nes jis vi-
siems prižada dar nors kiek at-
cities.

Nauji Metai visus mus suly-
gina: nežiurint kiek mes uždir-
bame, kokia alga mes gauname
kiek turteliu turime, Nanjiej
Metai prižada visiems lygiai
tiek menesiu, tiek Nedeliu,
tiek dienu ir tiek valandu, neži-
urint ar tai butu ponas bago-

ezius, ubagas ar skarmalas.
Nauju Metu szvente su turtel-
iu nesiskaito ir amato nepai-
so: visiems lygiai yra prižade-
ta.

Mes galime savo dolerinkus
taupinti, drabužius krauti,
maista eziedinti, bet dienu ir
valandu mes negalime taupin-
ti ar sau susikrauti. Mes die-
nas ir valandas turime vartuo-
ti kaip tik mes ju susilaukia-
me.

Pypkes Dumai

Jeigu, . . .

Jeigu nori žinoti ka
Žmones kalba apie tave
už akiu,
Tai klausykie ka jie kalba
apie kitus.

Pinigiszkas Vajus Del
Gydymo Paralyžiaus
Prasides Sausio - Jan. 2
Diena ir tesis iki 31 D.



"Talmudo Paslaptys"

ŽYDU TIKYBOS
Labai užimanti apysaka
Per paczta, 25 Centai
Saule Publishing Company,
Mahanoy City, Pa., U.S.A.

Gerai Atsake Mergina

Po vakaruszku eina Anta-
nas su Mariute namo. Keles
vede per giria. Po kokiam
tai laikui mergina prisiglau-
de prie Antano kalbedama:
— Antaneli asz bijau.
— Ko tu bijai?
— Jeigu tu nežinai ko,
tai kam turi eiti per giria.

Pirkie U.S. Bonus! Pirkie U.S. Bonus!

THAT'S A FACT

16 GLORIOUS DAYS
578 MARINES HELD THEIR GARRISON OF
WAKE ISLAND AGAINST THE ONSLAUGHTS
OF JAPANESE MIGHT FOR 16 DAYS.
THESE BRAVE FIGHTING MEN, WITH
NEVER MORE THAN FIVE SERVICEABLE
PLANES, DESTROYED SEVEN JAPANESE
SHIPS AND BROUGHT DOWN A DOZEN
JAP PLANES!

HOW IT WORKS
YOUR SYSTEMATIC PURCHASE OF
U.S. SAVINGS BONDS NOT ONLY
IS BUILDING YOUR OWN GOOD
FUTURE BUT ALSO HELPING BUILD
THE FINANCIAL SECURITY OF YOUR
COMMUNITY AND YOUR COUNTRY.
GET ON PAYROLL SAVINGS TODAY!

VISIONARY?
IT WAS 1800 YEARS AGO THAT THE
FIRST TRIP TO THE MOON WAS ENVISIONED
BY A GREEK-LUKIAN OF SAMOSATA

TO PLAN YOUR FUTURE, YOUR GOVERNMENT OFFERS YOU HELP BY SUGGESTING
YOU BUY U.S. SAVINGS BONDS. REMEMBER, THE SERIES E BONDS GUARANTEE
YOU \$400 FOR EVERY \$200 YOU INVEST, WHEN BONDS ARE HELD TO MATURITY.

Saule Publishing Co., - Mahanoy City, Pa.

Sieniniai Kalendoriai 1958m.

15 col., pločio x 23-3/4 col., ilgio

Dabar po 50¢ arba 3 už \$1.35

Adresas:

SAULE PUBL. CO. - Mahanoy City, Pa.

BAISI PRISIEGA

(Tasa nuo 3-cio puslapio)

ties iszgelbeti. Ar poniai tasai
Juan gal yra koks giminaitis?
Ponia, tame dalyke man reike-
tu velinti idant taip nebutu,
prieszingai gi man labai isz to
butu liudna.

Mergina valandele mislino
ir matomai kovojo su savimi,
po tam pasikele, iszsisiese ir
in ji tyliu labiau taip atsiliepe:

— Busiu ponui atvira ir
viska pasakysiu. Neesiū Juano
pati nei jokia jo giminaite bet
ji myliu labiau nei savo locna
gyvasti. Jo gyvenimas yra ma-
no gyvenimu ir kada jis nuže-
de mano vyra, laiminga isz to
buvau kadangi žinojau jog jis
tai padare isz meiles del ma-
nes. Ak, kad žinotum tik, koks
jis buvo narsus, kaip drasus,
kaip vyriszkai jis mokejo
smereziai in akis žiureti! Buvo
banditas, buvo razbaininkas,
žinau tai bet kas to? Visi jo bi-
jojo o kiekviena mergeite, in
kuria jis pasižuredavo, tik
viena savo mislia buvo iszdidi,
kad ji to žmogžudžio buvo my-
lima. Visaip bendziau kad ji
iszgelbeti bet žini. Kalemjo
sienos buvo per augstos, o
prižuretojai nesidave papirkti
bet prisiekiau vardan
Szvencziausios Marijos Panos
kad rytoj jis nemirs, ir dabar
ateinu pas poną su praszynu
idant man pagebetum. Tik ta-
vyje, pone, padedu visa savo
vilti. Esiu turtinga ir duosiu
tau viska ka turiu jei tik mau
tame reikale gelbesi. O juk tau
tas taip lengvai atsieitu! Jei
szziandien nakties trukiū su-
grysi in Murcia arba prane-
si valdžiai kad apalpai, gy-
vastis jo bus apsaugota ir isz-
gelbeta. Už poros dienu turime
Didžiaja Petnyezia ir kara-
lius ji apdovanos laisve.

— Dieve, buk mielaszirdin-
gas mano dusziai! Suszuko,
stengdamasis isz žaidžos su-
laikyti tryzskanti krauja nes
turejo perskriosta szirdi.

Tik atsiduso ir viskas su
juom pasibaige.

Su kruvinu rankoj durklu
stovejo tenai žmogžude besiz-
sypsodama in negyva budeli.

— Ta smerti patsivedai
ant savo galvos; tai tavo paties
kaltybe. Juk asz tau pasakiau
kad ant vardo Szvencziausios
Panos prisiekiau jog ji iszgel-
besiu. Ir sztai prisiega iszpil-
dziau, ji iszgelbejau ir jis gy-
vens.

Policija iszsko kavinien; be
pasiprieszinimo ji pasidave in
palciejos rankas ir ju apsupta
apleido atsitikimo vieta.

— GALAS —

KATALOGAS KNYGU

Visi pirmieji Katalogai dabar
yra negerai. Szis Katalogas
užima visu anu vieta, todėl
užsisakykite knygas isz
szito Katalogo

ISTORIJS, PASAKOS,
APYSAKOS, IR T. T.

No. 101—Kapitonas Velnias,
Puikus apraszymas, didele
knyga, 404 puslapiu, 50c.

No.102— Prakeikta, meilin-
gas kriminaliszkas aprasz-
ymas, 202 pus, 50c.

No.103—Vaidelota, apysaka
isz pirmutines puses szimtme-
zio iszimta isz Lietuviszku
užieku. Su paveikslais, 177
dideliu puslapiu, 35c.

No.111—Sziupinis (3 dalis)
talpinasi sekanti skaitymai:
Yla isz maiszo iszlius; Apie bo-
ba ka negalejo savo liežuvio
sulaikyt; Girtuoklis Jurgis,
Galinga ypata galybe meiles;
Raganiszka lazdele; Boba kaip
ir visos bobos; Teipgi juokai,
rodos, trumpi pasakaitymai ir
t. t., 52 puslapiu, 20c.

No.112—Trys apysakos apie
pinigai galva-žudžiai; Ražan-
zius iszgelbsti nuo smert; Szv.
Kristupa; Juokingi szposelei;
Kaip traukt giliukingai Einiki
ir kiti szposeliai, 20c.

No.116—Istorija ape Siera-
ta. Puikus apraszymas. 119
puslapiu, 20c.

No.119—Keturios istorijos,
apie Gražia Haremo Nevalnin-
ke; Luoszis; Viena Motina.
Vaikucziu plepejimas, 62 pus.,
20c.

No.120—Dvi istorijos apie
Valukas isz girios; Ant nemu-
no. 58 pus., 20c.

No.127—Trys istorijos apie
Dukte Pustyniu; Peleniute;
Du Brolius. 60 puslapiu, 20c.

No.128—Dvi isztorijos: Val-
dimieras; Bedali; 44 pus., 20c

No.132—Trys istorijos: Apie
Anglorius isz Valenciojs, Ko-
žnas daigtas turi savo vieta;
Ka pasake katras pacziuojaš,
76 puslapiu. 25c.

No.129—Keturios istorijos:
Ketvirtas Prisakymas Dievo;
Kelliautojai in Szventa Zeme;
Beda; Tamsunus prigauna. 58
puslapiu, 20c.

No.134—Dvi istorijos: Baisi
Žudinta, Urlika Razbaininka,
43 puslapiu, 20c.

No.138—Apie Irlanda; Ro-
bertas Velnias; Medejus; Kaip
Kuzma Skripkorius LikosTur-
tingu Ponu. 35c.

No.142—Apie Paveikslas
Gyvenimo, Nuopolei Matenszo
Jerukauso, Osieczna. 40 pus-
lapiu, 20c.

No.144— Apie Ranka Ap-
veizdos, Nedaiejusia Žudinta.
Pakutniakae, Ar Paszaukt Te-
va Zokoninka Bernadina. 61
puslapiu, 20c.

No.145—Apie Velniskzas
Malunas Kaip Studentas Lo-
jo, o Maluninkas Pabego, Ste-
buklinga Puoda, Dainele. 47
puslapiu, 15c.

No.146—Apie Auka Nihilis-
tu, Stebuklas Kuczios Nakti,
62 puslapiu, 20c.

No.148—Apie Jona ir Alena,
Pavojinga Klaida. 45 pus., 20c

No.152—Apie Kajimas, Dru-
tas Petras, Nuogalis. 62 pus-
lapiu, 20c.

No.155—Szakinis Nedoras
Žydas, Du Draugai. 136 pusla-
piu, 35c.

No.150—Apie Dukte Akme-
norians, Klara, Nusprestasis,
Ant Kiek Užlaiko Moteres Pa-
slapti. 61 puslapiu, 20c.

No.151—Apie Vaitas Szvil-
pikas, Pas Merga, Gražios
Akys, Tamas, Vargdienis Jo-
nukas Karalium, 62 pus., 20c.

No.153—Apie Gailuti, Du
Broliai, Majoro Dukte. 62 pus-
lapiu, 20c.

No.154—Apie Dukte Akme-
norians, Klara, Nusprestasis,
Ant Kiek Užlaiko Moteres Pa-
slapti. 61 puslapiu, 20c.

No.155—Szakinis Nedoras
Žydas, Du Draugai. 136 pusla-
piu, 35c.

No.150—Apie Dukte Akme-
norians, Klara, Nusprestasis,
Ant Kiek Užlaiko Moteres Pa-
slapti. 61 puslapiu, 20c.

No.151—Apie Vaitas Szvil-
pikas, Pas Merga, Gražios
Akys, Tamas, Vargdienis Jo-
nukas Karalium, 62 pus., 20c.

No.153—Apie Gailuti, Du
Broliai, Majoro Dukte. 62 pus-
lapiu, 20c.

No.154—Apie Dukte Akme-
norians, Klara, Nusprestasis,
Ant Kiek Užlaiko Moteres Pa-
slapti. 61 puslapiu, 20c.

No.155—Szakinis Nedoras
Žydas, Du Draugai. 136 pusla-
piu, 35c.

No.150—Apie Dukte Akme-
norians, Klara, Nusprestasis,
Ant Kiek Užlaiko Moteres Pa-
slapti. 61 puslapiu, 20c.

No.151—Apie Vaitas Szvil-
pikas, Pas Merga, Gražios
Akys, Tamas, Vargdienis Jo-
nukas Karalium, 62 pus., 20c.

No.153—Apie Gailuti, Du
Broliai, Majoro Dukte. 62 pus-
lapiu, 20c.

No.154—Apie Dukte Akme-
norians, Klara, Nusprestasis,
Ant Kiek Užlaiko Moteres Pa-
slapti. 61 puslapiu, 20c.

lapin. 20c.
No.158—Apie Kapitona
Stormfield Danguje; Pabego-
le; Kasgi Isztyre; Prigautas
Vagis. 60 puslapiu, 20c.

No.160—Apie Po Laikui;
Per Neatsarguma in Balta
Vergija; Pusiaugavenis; Viesz-
pats Jezus ir Miszke Medžiai;
Žvake; Del Pirsztiniu; Apie
Mirima, Saule, Menesi, Žvaigž-
des ir Kitus Dangiszkus Ku-
nuns; Meszla-vežis; Grapas; Eg-
li; Aržinolas; Uosis; Budyne.
Apie 100 puslapiu35c.

No.166—Apie Sunus Mal-
kians; Iszklasyta Malda
Vargzo; Geras Medejus. 20c.

No.172—Apie Dukte Mariu;
Sruolis Isz Lietuvos. 68 pusla-
piu, 20c.

No.173—Apie Talmudo Pa-
slaptys; Du Mokiniu; Kam Iz-
davineti Pinigus. 45 pus., 20c.

No.175—Kuczios Žemaites;
Gudras Piemenis; Isz Ko Susi-
dare Anglis; Kaimieciū Aima-
navymai; Eiles; Kokis Budais
Apgavikai Apgauna Žmonis;
Prietarai ir Burtai; Juokai ir
Paveikslai. 20c.

No.176—A-Be-Cela, Pradžia
Skaitymo ir Raszymo. 25c.

Kitokios Knygos

No.178—Tikrausias Kabalas
arba atidengimas Paslapczio
Ateites su pagalba Kazyrom.
25c.

No.180—Kvitu Knygute
del iszmokejimo Pinigu Ligo-
niamis. 35c.

180 1/2—Kvitu Knygute
Draugystems, del Kasieriaus
nuo Sudetu Pinigu ant Susirin-
kimu. 25c.

No.194—Trumpas Katali-
kiszkas Katekizmas, pagal iz-
guldima Kun. Piliausko, su
nekurias Naudingais Padeji-
mais. 35c.

No.196—Stacijos arba Ka-
varija Viesz Jezuso Kristuso
15c.

No.197—Grandus Verksmai
arba Pasibudinimas prie Ap-
mislinimo Kanczios Viesz. Mu-
su Jezuso Kristuso. Knygute
reikalinga ant Gavenios. Pa-
gal senoviszko buda, 15c.

No.198—Gromata arba Mu-
ka musu Iszgarytojaus Jezuso
Kristuso, peraszta isz groma-
tos rastos grabe musu Iszgary-
tojaus Jeruzolima. 10c.

No.200—Eustakijuszcas. Is-
torija isz Pirmutiniu Amžiu
Krikszeziybes. 128 pus. 35c.

No.201—Istorija apie Amžin-
na Žyda. Jo kelione po svieta
ir liudymas apie Jezu Kristu.
Pukius apraszymas. 20c.

No.202—Novena, Stebuklin-
go Medaliko Dievo Motinos
Garbei. 15c.

No.203—Knygute, Tretinin-
kin Seraphiszkas Officiūm. 15c

Kaip Užsisakyti Knygas:

Užsisakant knygas isz
szio Katalogo, reikia pamineti
tik numeri knygos. Pinigus
siuskiute per Pacztino Moni-Or-
deri, Express ar Bankino Mo-
ni-Orderi, o jeigu norite pini-
gais siusti, tai reikia Užregis-
truoti laiszka su pinigais.

Nepamirszkite dadeiti
deszimtuka ekstra del prisium-
timo kasztu.

Visi Moni-Orderiai ir Pin-
gai, o ir visi laiszakai "visada
turi buti siusti vien tik ant
szio adreso:

SAULE PUBLISHING CO.,
Mahanoy City, Pa., - U.S.A.

Užsisakant knygas isz
szio Katalogo, reikia pamineti
tik numeri knygos. Pinigus
siuskiute per Pacztino Moni-Or-
deri, Express ar Bankino Mo-
ni-Orderi, o jeigu norite pini-
gais siusti, tai reikia Užregis-
truoti laiszka su pinigais.

Nepamirszkite dadeiti
deszimtuka ekstra del prisium-
timo kasztu.

Visi Moni-Orderiai ir Pin-
gai, o ir visi laiszakai "visada
turi buti siusti vien tik ant
szio adreso:

SAULE PUBLISHING CO.,
Mahanoy City, Pa., - U.S.A.

Užsisakant knygas isz
szio Katalogo, reikia pamineti
tik numeri knygos. Pinigus
siuskiute per Pacztino Moni-Or-
deri, Express ar Bankino Mo-
ni-Orderi, o jeigu norite pini-
gais siusti, tai reikia Užregis-
truoti laiszka su pinigais.

Nepamirszkite dadeiti
deszimtuka ekstra del prisium-
timo kasztu.

Visi Moni-Orderiai ir Pin-
gai, o ir visi laiszakai "visada
turi buti siusti vien tik ant
szio adreso:

Zinios Vietines

— Senas miesto gyventojas Juozas Dulskis, kuris gyveno pas savo žentą ir dukterę, Antaną Yanonius, nuo 507 W. Maple ul., numirė pareita Nedėlios rytą 7:30 valanda. Velionis sirgo trumpa laiką. Gime Wiggans kaimelyje ir per kokią tai laiką gyveno Shenadoryje, po tam apsigyveno Mahanojuje. Buvo angliakasis per daugelis metų, o išpriešasties senatvės prasisalino nuo darbo keliolika metų atgal. Jo pati Mare mirė 1944 metuose, o sūnus Leonas mirė 1945 metuose. Paliko du sūnus: Reimundą, iš Temple, ir Tamosių, miestę; keturias dukters: Klerą, pati Antano Yanonio, miestę; Mare pati Jono Vasilausko, Bristol; Juliją, pati Antano Sinkieviczo, Girardville ir Prane, pati Jurgio Starinskio, Elizabeth, N. J., taipgi szesziolika anuku ir anukes, tris pro-anukus. Laidojo Ketvergo ryta devinta valanda ir palaidotas in Kalvarijos kalno kapinese Shenadoryje. Graborius L. Traskauskas laidojo.

— Subatoj pripuola Sv. Higino ir Sv. Teodozjusio, o Tautiszka Vardine: Gryžulis. Ir ta diena: 1951 metuose Tautiška Sanjunga pradejo derintis del paliaubu ar taikos Korejoje; 1934 m., szeszi Laivyno karizski eroplanai nuskrido izs Californijos in Hawai in 24 valandas; 1943 m., Casablanca konferencijoje Prez. F. D. Rooseveltas sutinka su Anglijos Ministeriu Winston Churchilliu pareikalauti izs Vokietijos ir Japonijos visisza pasidavima be jokiu sanlygiu.

— Ona Smulykiene, nuo 631 E. Mahanoy ul., numirė Utarninke, 2:08 valanda ryte in Pottsville ligonbute. Sirgo trumpa laiką. Gime Lietuvoje. Po tevais vadinosi Ona Juodai-cziute. Jos vyras Jokubas mirė apie trisdeszims metu atgal, taipgi iszmire dukte Elsie Digriene ir du sunu, Pranas ir Jokubas. Paliko sunu Stanislova namie; trys dukters: Ona, pati Juozo Digrio; Anelė, pati Juozo Lobicziausko, Marcele, pati Juozo Karalieviczo, visi izs miesto, taipgi broli Kazimiera. Deszims anuku ir du pro-anukus. Laidos Petnyczios ryta su apiegomis in Sv. Juozapo bažnycioje devinta valanda ir palaidos in parapijos kapinese.

— Buvus miesto gyventojas Katarina Stakoniene (Benderiute) nuo 212 Allendale Drive Falls Park, Morrisville, pasimire pareita Subatos ryta 9:40 valanda in McKinley ligonbute, Trenton, N. J. Velione nesveikavo per szeszis menesius, o pareita Rugpiucio 30-ta diena turejo operacija. Gime Graytown, arti Port Carbon, po tevais vadinosi Katarina Benderiute. Velione paliko savo vyra Petra; du sunu: Albertą, kuris tarnauja del Dede Samo ir Edvarda, namie; dukterę Florence, namie; taipgi seseri ir du brolius. Laidotus invyko Utarninke in Morrisville.

— Kita sanvaite: Nedėlioj pripuola Sv. Szeimyna ir Sv. Arkadijo, o Tautiszka Vardine: Abaris. Taipgi ta diena, menulio atmaina, Delezia. Ir

ta diena: 1942 m., Amerikieciai susikirto su Japonais ant Solomon Salu; 1950 m., trys žuvo ir penkios deszims asztuoni dingo, kai Anglijos povandeninis laivas, submarinas "Trueulnet" nuskendo! 1938 m., Sovietu Rusijos pirmoji Raudonoji Taryba susirinko; 1945 m., Alijantai su Amerikos kareiviu pagelba prasimusza per Vokieciu karo frunta ir vijasi Nacius; 1714 m., gime pirmasis Liet. poetas Maž. Liet., Kristijonas Donelaitis.

— Panedelyje pripuola Sv. Veronikos, o Tautiszka Vardine: Basmantas. Ir ta diena: 1950 m., trylika kareiviu lakunu žuvo kai eroplanas nukrito ir suduzo ant Lawson Field, Georgia; 1822 m., Graikai paskelbe savo Nepriklausybe; 1950 m., John L. Lewis atsaukia straiakas Minkszto anglies mainieriams Youngstowne, ir paskelbe kad visi mainieriai dirbs tik tris dienas in sanvaite.

— Utarninke pripuola Sv. Hilaro ir Sv. Felikso, o Tautiszka Vardine: Laimutis. Ir ta diena: 1950 m., Komunistai pajima Amerikos Konsulata Peiping mieste ir Amerikos valdžia insako visiems Amerikieciaims izs ten pasitraukti; 1940 m., Slapta Amerikos FBI policija suima asztuoniolika žmonių, kurie stengiesi nuversti musu valdžia ir uzdeti Komunistisza valdžia.

— **Shenandoah, Pa.** — Senas angliakasis Juozas Lutkauskas, nuo 208 E. Mt. Vernon ul., pasimire pareita Nedėlios ryta in Locust Mt. ligonbute. Gime Lietuvoje. Buvo angliakasis ir paskutini karta dirbo Knickerbocker kasyklose ir prigulejo prie UMW A unijos lokaliu. Jo pati Elzbieta mirė spalio 18 d., 1955 m. Paliko po-suni Alberta Bart izs Dayton, Ohio. Laidojo Seredos ryta, su apiegomis in Sv. Jurgio bažnycioje devinta valanda ir palaidotas in parapijos kapinese.

— **Tamaqua, Pa.** — Ugnis kylo in Pollock Dress Inc., fabrike, prie kampo Schuylkill ir E. Mauch Chunk ul. Tyrinejimas parodo kad elektrinio kompresoro motoris užsidege, nuo ko taipgi užsidege siena. American Hose Co., ugniagesiai pribuvo su maszinoms ir užgesino liepsna.

— **Morgantown, Pa.** — Keturi mainieriai kurie dirba in Grace angliakasyklose, prigulinti prie Bethlehem Steel kompanijos, likos apkvaitinti per duju laike darbo. Sekantieji mainieriai likos nuvesti in Ephraim ligonbute: Klemencas Petraviczius, 39 metu izs Minersville; Edvardas Kazmitskas, 25 metu izs Birdsboro; Roger Kneecream, 20 metu ir Charles Mervine, abudu izs Reading.

— **Mount Carmel, Pa.** — Romanas Masonis, apie 68 metu amžiaus nuo 523 E. Fifth ul., likos surastas negyvas Utarninko ryta, netoli West-

Visuomet reikalaukite "Andruli" Michigan Farm Surio. Jeigu panorsite "Michigan Farm Surio" tai rasyskite ant adreso #2 Michigan Farm Cheese Dairy, Inc., John Andrulis, Pres., Fountain, Michigan.

side Memorial Field Ashlande. Clyde Wetzel izs Ashlando rado Masono kuna ir pranesze policijai. Doktoras Otto Miller pavieto koroneris sako kad Masonis turejo naturalisza mirti, (o gal turejo szirdies ataka). Velionis atvyko izs Lietuvos apie 40 metu atgal, ir gyveno pas Edvarda Lubinsko namuose per daugelis metu. Buvo angliakasis ir paskutini karta dirbo Potts kasyklose 1951 metuose. Velionis jokiu giminiu nepaliko.

— **Pottsville, Pa.** — Garsus, Lietuvos Doktoras ir Chirurgas pasimire, Doktoras William A. Burke, (Vineas Lukszy), pasimire Panedėlio ryta in Jefferson ligonine, Philadelphia. Jis buvo tik 58 metu amžiaus ir gyveno 508 W. Market ulyczios, Pottsville mieste. Jis buvo automobilis susimuszine spalio penkta diena, ir nuo to laiko nesveikavo. Jis pareina izs Minersville, Pa. Mokslus ejo in Jefferson Universiteta, Philadelphiaje, teipgi in University of Pennsylvania. Jis buvo narys American, Pennsylvania ir Schuylkill County Medical draugijos; American Academy of General Practice, American Proctologic Society ir American Gastroenterology Society. Jis teipgi buvo bendranarys Chirurgu kolegijos Amerikoje.

Paliko savo žmona Florence L. Carroll ir broli Doktorą Klemensą izs Mahanoy City. Jo sesuo, slauge, Augusta keli metai atgal pasimire. Velionis palaidotas Ketvergo izs Sv. Patriko bažnycioje su izskilmingomis Misziomis deszinta valanda, o kuna palaidojo in tos parapijos kapinese.

A. A. Doktoras visiems Lietuviams buvo atneses ne tik garbes su savo mokslu, bet daug pagelbos su savo patarnavimu. Amžina atili!



A - B - CELA
arba pradžia
SKAITYMO
...ir...
RASZYMO
64 pus. Did. 5x7 col.
Dabar Po 25c.
Saulė Publishing Co.,
Mahanoy City, Pa., U.S.A.

Trys Istorijos

Apie Irianda arba Nekaltybę
Suspausta; Robertas Velnias
Medejus; Kaip Kuzma Skripkorius Iko Turtingu Ponu.
Ir t. t. Per pacztą, 20 Cental.
SAULE - Mahanoy City, Pa.

— Sieniniai Kalendoriai, su Lietuviškais ar Angliškais menesiais, su szventomis ir pasninkais. Po 50c arba 3 už \$1.35. Adresas:

Saulė Publishing Co., Mahanoy City, Pa.

LAISZKAS ISZ LIETUVOS

(Kuri aplaike ponia Elzbieta Vosyliene izs Nanticoke, Pa.)

Brangi sesute:

Primausias laiszkuccio žodeliais, leiskit pasveikinti Jumi ir Jusū visa szeimyna ir palinketi daug pasisekimo Jusu gyvenime. Taip pat sesute, leiskite szirdingai padekoti už laiszkelį, kuri gavau nuo Jusu ir už paveikslus. Mes visos patkol kas sveikos ir gyvos. O sesute kaip klausiat apie Ona Alaburdienę tai ji yra sesuo ir yra vedus gyvena vyro teviszkeje Zioavodej, gyvena neblogai. O brolis Antanas gyvena mieste, atskirai. Dabar pasistate mieste nama, jau du metai kaip apsivedes gyvena gerai, žmona siujeja, szeimynos dar neturi.

Dabar sesute paraszysiu apie save placziau. Apsivedziau 1937 metais ir gyvenau Igliaukoj turejome savo trietas, bet per kara viskas sudege. Paskiau persikraustem in Marijampole teko visaip pagyvenit; mergaites buvo dar visai mažos, bbet szaipt teip pragyvenau, nes vyras dirbo, 1951 metai vyras žuvo. Teko sunkiai pergyventi, bet nieko nepadarysi reikejo leisti vyriausija in mokykla, pati dar niekur negaejau dirbti, nes buvau susigius apie du metus, bet deka valdziai mes gaudavom pensja, pragyvenau. Dabar truputi lengviau, nes mergaites paugo, pati galiu eiti dirbti, be uzdirbti mažai galiu.

Sesute, kaip klausiat apie Igliauka, tai galiu pasakyti, kad visai nepasikeitus, tik žmones gyvena ne pavieniui, bet kolukiose, o adresas tas pat. Marijampole per kara labai daug nukentejo iszgriautas beviek visas vidus miesto, bet bažnyczios dar liko nesugriautos, o be to miestas jau atstatomas. Sesute teviszkes adresas tas pat. O kaip klausiat apie mama galiu pasakyti, kad namos sveikata visai bloga, nes negali pati net apsi-vesti ant kito szono ir atsisesti. Tik pati dar pavalgo. Jus pamatytumet tai tiesiog nustebtumet, kaip vargsze kenczia visi sanariai iszvarineta izs savo vietu, visa gelia per naktis nemiega dejuoja ir verkia, ir smerties praszosi. Ja prižiuri jauniausio sesuo Kastule, kuri viena dar nevedus, o kaip klausiat apie recepta tai kitam laiszke indesime nuotrauka jos ir recepta, nes pakviesime gydytoja ir paraszys. O sesute kaip klausiate kas geriau ar pinigai ar drapanos, turiu pasakyti kad dolerio verte pas mus labai maža.

Tuo ir baigsiu raszyti. Jusu pasiilgusi sesuo, Petronele.

SAPNAS MOTINOS SZVENCZIAUSIOS

MALDA

Viesz. Jezaus ir
Motinos Szvencz.

Sapnas Motinos Szvencziausios, mieganczios ant kalno Alyvu, žemei Batanijos, bažnycioj Sv. Mykolo Arkanuolu.

Knygos Did. 3¼x5½ col. TIKTAI, 25 Cts.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

Suaresztuotas Ir Paleistas



Ong Eng Guam, vienas izs naujos tarybos, in Singapore miesto komisija, ir vadas paleisti, kai tos komisijos re mejai pradejo savo posedzius ir pareiszke kad jie dar užima visa tvarka ir valdzia.

Atsimink! Mielas Skaitytojai kad nuo tavęs priklausu "Saules" ateitis: Ar ja skaitysi, ja indomausies, ar laiku atsilyginsi, ar ja paremsi!

Skaitykit "Saulė"

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

GENEROLAS J. M. GAVIN, NEPAPRAS- TAS KARININKAS

(Tasa Nuo 1 Puslapio)

bus greitai nubaustas jeigu Lt. Generolas Gavin kaip nors nukentes už savo atviruma.

Senatorius Kefauver, Demokratas izs Tennessee valstijos teipgi pareiszke, kad jis seks Lt. Generolo Gavin veikima, ir jeigu jam kas koja pakisz ar stengsis ji kaip nors nubausti, tai jis tures visam Kongresu atsakyti. Jis patare Armijos Sekretoriui Brucker nepriimti Lt. Generolo Gavin atsisky-ma.

Visas szitas lermas prasideda kai Gavin staiga, be jokio pavelinimo izs armijos sztabo, pasirode Senato komisijos kambaryje, ir stacziai pasake kad butu visam krasztui in sveikata jeigu augszciausias armijos sztabas butu panaikintas, ir kad kareiviu skaiczius butu padvigubintas. Jis sako kad dabar musu armijoje randasi per daug karininku ir per mažai kareiviu.

Pirm negu jis szitaip praszoko jo vardas buvo innesztas del augsztesnes vietos armijoje, bet armijos sztabas greitai jo varda iszbrauke. Jis sako kad jis tai nepaiso, bet iszrodo kad dabar Kongresas paiso.

SAPNAS MOTINOS SZVENCZIAUSIOS

MALDA

Viesz. Jezaus ir
Motinos Szvencz.

Sapnas Motinos Szvencziausios, mieganczios ant kalno Alyvu, žemei Batanijos, bažnycioj Sv. Mykolo Arkanuolu.

Knygos Did. 3¼x5½ col. TIKTAI, 25 Cts.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

SAULE PUBLISHING CO., MAHANAY CITY, PA. U.S.A.

OPEROJE MAISZTAS Italijonai Su Amerikie- cziais Susikule

RYMAS, ITALIJA. — Ry-mos operos draugija pranesze kad Amerikiete dainininke, Maria Meneghini Callas negali sugryszi tenai ir dainuoti in "Norma" opera, nes Italijonai dar ir dabar pyksta ant jos už tai kad ji nutrauke savo dainavimo po pirmo pasirodimo, sakydama kad jai gerkle skauda.

Jos vieta tuojaus užeme dainininke Anita Cerquetti, kurios dainavimas rodos visiems taip patiko, kad ji dabar yra paskirta Prima Donna, ar geriausia operos dainininke.

Operos direktorius Carlo Latini sako kad Italijos valdzia sutinka su Operos komisijos nutarimu palaikyti Anita Cerquetti ir paleisti Amerikiete Callas.

Dainininkes Callas vyras, milijonierius Giovanni Battista Meneghini yra baisiai inpykes ir sako kad jis tariasi su lajeriais ir gal Italijos Operos komisija patrauks in teisma už tai kad jo žmona negali tenai dainuoti.

Amerikiete raszytoja ir vaiszinga milijonierka Vaszingtonė Elsa Maxwell visaip izskoliojo Italijonus sakydama kad jie yra kurti, spangi Molio Motiejai, kad jie yra pirmos ruszies durniai kvailiai ir kad jie nemoka nvertinti gera dainininke.

Italijos Prezidentas Giovanni Gronchi buvo toje Operoje kai Amerikiete dainininke Callas atsiskake pasirodinti del antro akto. Ji pasiaizszkino kad jos daktarai buvo jai uždraude dainuoti.

Kai laikrasztininke, milijonierka ir puiki vaiszininke Elsa Maxwell taip izskoliojo visus Italijonus, tai iszrodo kad czia gali buti tarptautinis susikirtimas tarp Amerikos ir Italijos. Bet veliau pasireiszke kad net ir Italijos diplomatai skaitosi su ta Amerikiete, kur su jokiais ponais ar valdovais nesiskaito. Net ir Italijos Prezidentas nusileido, ir patare savo atstovams pamirszti visa ta nelemta atsitikima.

Kas czia kaltas ar kieno teisybe sunku pasakyti, bet jau beveik laikas kad kas nors iszdrystu pakelti savo balsa ir ki-tiems krasztams, ypatingai Italijonams pasakyti kad ir Amerikoje randasi geru dainininku, dainininkiu ir muzikantu, ir kad ne vien tik Italijonai suprantą opera.

Jau per ilgai Italijonai ir Prancuzai mus Amerikiecius už muzikus laike ir dar laiko kaslink muzikos, literaturos ir žurnalistikos. O jie pamirszta ar nenori prisipažinti kad mes seniai juos ne tik pasivijome bet ir pralenkeme.

Istorija Apie . . .

"AMŽINA ŽYDA"

Jo kelione po svieta ir liudimas apie Jezu Kristu.

Per pacztą, 25 Cental.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

Jeigu Permainote Savo Adresus Gyvenimo

Tieji kurie persikrausto in kitas vietas arba iszvažiuoja in kitus miestus del apsigyvenimo ir geidžia "kad jiems "Saulė" eitu be pertraukos, kada maino savo adresus tai tegul neužmirsza paduoti ir savo sena adresa kur kitados gyveno, nes kitaip negalesime surasti kur tokis žmogus gyvena. Todėl, jeigu permainote savo gyvenimo vieta, raszant in Redyste, kad permainyti jusu adresa "paduokite ir sena adresa, o tuom palengvinsite mums darba, erkelio ir kasztu!" Szirdingai Acziu!

— "Saules Redakcija."

SVARBUS PRANESZIMAS!

Brangus Skaitytojai!

Leidejai "Saules" stengiesi palaikyti sena preke, kaina tol, kol galejo, bet, matydami, kad kiekviena menesi sunkiau ir sunkiau užlaikyti spausuve ir iszleisti "Saulė", leidejai yra priversti pakelti prenumerata Dabar!!!

Dabar "Saules" Prenumeratas bus szitoks:

Suvenytose Valstijose: Metams \$7.00; puse metu \$4.00.

Kanadoje: Metams \$8.00; puse metu \$4.50.

Pietu Amerika, Vokietijoje ir Skotlandije: Metams \$10.00; pusei metu \$5.50.

Atskiras "Saules" numeris 10 centas.

Prenumerato ir atskiru numeriu preke, kaina, yra pakelta, už tai, kad "viskas" mums teipgi pabrango! Pabrango visas materijolas, kuris yra reikalingas laikraszcio leidimui! "Taipgi sziaudien viskas pakilo, pabrango, pragyvenimas, visokios taksos ir valdiszki mokesčiai!" Tikimies kad musu Guodotini Skaitytojai supras, kodėl mes esame priversti tai daryti!

Mums baisiai nemalonu apie tai jums praneszti, bet kagi galima daryti? Pinigai yra reikalingi del laidimo "Saules" ir del užlaikymo darbininku!

Stengiamies vesti laikraszti "Saulė" kuogeriausiai, kad ji patiktu musu mieliems Skaitytojams, ir turime vilties, kad visi sutiktu su musu praszymu ir pasilikis musu Skaitytojai ir Draugai ant toliaus. Szirdingai Acziu!

Su gilia pagarba, liekame,

— "Saules" Redakcija.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SAULE - Mahanoy City, Pa.

SZIRDIES ATMINTIS

VISA karalyste buvo paskendus nuliudime, nes jaunas karalius, kuomet pasiliko nasliu, perstojo mislines apie karalystes reikalus, praleisdamas isztisas dienas ir naktis aszarose priesz savo mylimos pacziules paveiksla.

Ta paveiksla jis pats nupiesze; Todel tik jis ir mokinos maliorystes nes jam butu buve labai sunku ziureti kad kas kitas jo mylimiausios pacziolos paveiksla pernesztu ant audeklo.

Karalius zinojo apie tai kad malioriai, dailininkai ne karta turi papratima be jokios atsargos ziureti in savo modeli, priek tam ant paveikslu to visko ka mato nenupieszia, bet palieka sau ir uzlaiko savo szirdyse ant visados, o juk karalius to visko uz jokius svieto turtus neleistu daryti niekam.

Tasai paveikslas dabar jam buvo visas suraminimas nuliudime. Kada ant jo ziurejo, apsiliedavo gailingomis aszaromis o savo sopulio neatiduotu uz visas svieto linksmybes.

Dykai atedavo pas ji ministertai ir sakydavo:

— Mielaszirdingas Pone, aplaikome neramias zintas, praneszancias kad paszalinies vieszpatystes karalius ginkluosia milzinszka karalija indant insiverzinti musu karalysten.

Karalius abejingai ministertu praneszimu klausesi ir nei ant minutes savo akiu nenutrauke nuo mirusios pacziolos paveikslu.

Viena diena karalius inpuole baisiausiam piktuman ir mazai ko truko kad pulstis ant savo dvaro mylimiausio vieno marszalko kuris savo ponu nuzemintai dryso perstatyti jog didziausias sopulis negali trauktis amzinau ir kad szviesiausias ponas privalo panisly-

ti apie tai idant savo pavaldinius apdovanoti nauja karalienę be skirtumo ar tai bus iz karaliskos ar iz zmoniu gimines.

— Begedi! Suszuko karalius drebedamas iz piktumo, kaip drysti man tai pasakoti! Asz, asz tureciau savo mylimiausiai karalienei zodi lauzy-



BALTRUVIENE

Daugelis vaikuu labai noretu,

Kad merginos po salinius nesivalkiotu, Mat vaikuai apsipaczioutu, Bet bijosi saliniu valkatu,

Jeigu nepasitaisyte, Ir valkiotis nenustosite, Tai asz kaili iszdirbsiu Ir per koczela perszokysiu, O keliu ir vardus zinau, Bet da pasiliksiu sau.

Labai gerai motinos daro, Papliauskes iz grincios iszvaro, Kaip tai viena mergina pas kita atejo, Ir del josios apie jaunikius kalbet pradejo, Motina merginas kalbant iszgirdo, Uz plauku nutvere, Duris atidare ir laukan iszware.

Juk reikia merginoms valia duoti, Nereikia taip labai daboti, Toji motinele jeigu in kur eina, Tai ir dukrele su sava pasiima,

Ar ant baliaus ar kriksztynu, Tai ima dukrele kad Nekalbetu su vaikuais, Gerai motin darai, Kad dukrele taip priziurai,

Nuo akiu nenuleisk, Vienos dukreles niekur neleisk, Tegul zmones atuzija ka jie nori, Bet tame didi prota turi.

Asz ir tave pagirsiu Uz tai nebarsiu, Visos motinos taip darykite, Dukreles baimje auginkite Uz tai dideli dziaugsma turesite,

Uz savo dukruikes neverksite, Veskites ir ant kriksztynu O nedaleisk prie vaikuu, O ir bus gana, Vaziuosiu in veselka viena,

Ka ten matysiu, Tai viska jums apraszysiu!

ti! Szalin iz po mano akiu, arba tuojaus ezia prazu! Bet kolei iz ezia iszeisi, zinok apie tai ir visiems kiiteis visur pasakyk jog kokia motere nepasidalyt su manim sosto, tik jeigu bus visiszkai panaszi tai, kuria dabar matau, sztai ant paveikslu.

Karalius zinojo gana gerai kada isztare tuos zodzius, kad tas viskas nesirizsa su priszadejimu, kadangi kur ant svieto rasis tokia motere panaszi tam paveiksli! Ji buvo per daug patogi; notura pati juk du sykiu nesutvers tokios patogys.

Ak, tos aksomo akys, tos didelės akys! Tie stebuklingi plaukai, augszta, balta kaip sniegas, kakta, graziai isztaisytos lupos, toji stebuklinga szypsena!

O panasziuos, ant visos zemes skritulio, niekur neatsiras!

Pracejo menesiai, praejo cieli metai o tame lindname padejime nebuvo permainu.

Iz paszalinies karalystes karaliui tas visai nerupejo.

Ministertai, kas teisybe, karaliaus vardu pakele mokestis kariszkies reikalams bet vietoj tas mokestis sunaudoti armijos apginklavimui, pinigų krove sau in kiszenius ir szalis del visu neprieteliu likosi atdara.

Neuzganedintu skaitlius vis augo ir kiekviena diena minios zmoniu rinkosi prieszai karaliaus namus su skundais.

Bet karalius ant to visko neatreidavo atydos, nuolatos ziuredavo ant karalienes paveikslu.

Tuo tarpu viena rytmeti karalius iszgirdo stebuklinga giedojima.

Apimtas zingeidumo prisartino prie lango ir staiga sustojo kaip inkastas.

— Ne, panasziuos grozybes da niekad niekur nemacziau, kaip toji maža piemenaitė, einanti paskui kaimene, tare in save.

Tai buvo jauna mergaitė su szviesiais plaukais; rodesi, kad jos plaukus pati saule auk-savo. Jos zema kakta buvo taip rožine kaip prazidintis rožes bumburas, akis turejo szviesias kaip auszrine o luputes taip vos keliu kad jai bedainuojant mozt tik kels dantukus galejai pamatyti.

Karalius tuo apsireiszkimu buvo apiburtas, bet netrukus uzdenge akis ir iszsigedino kad ta laikapamirszo savo mylimiausio paczia. Atsiklaupė taigi priesz paveiksla, pradejo lieti gailingas aszaras ir jau nemisliu apie stebuklinga piemenaitę.

— O! Suszuko jis, perimtas didziausiu sopuliu, tu zinai kad mano szirdis tau amzinau priguli kadangi nebuvo ir ne-

— „Saule“ turi tiek agentu kiek skaitytoju, nes koznas yra agentu. Jeigu koznas skaitytojas prisiunstu varda tik vieno naujo skaitytojaus, tai didelia geradejyste padarytu del iszdavystes. Bandykite taip daryti, mieli skaitytojai, o „Saule“ bus jusu didziausiu laikraszcziu. Acziui!

bus tau panasziuos moteres! Mano zmones reikalauja naujos karalienes, tik tai tuo kart sutikeciau idant tu joje atgytum!

Kada ant rytojaus karalius kaip paprastai, atsistojo priesz karalienes paveiksla, uzgime nepaprastas atsitikimas.

— Tai stebetina! Atsiliepe, ar-gi ezia butu szlapumas ir dregnumas? Rodosi kad tasai kambarys paveikslams kenkiantis. Paveikslas baisiai pa-juodavo. Juk kuogeriausia atsimenu kad mano mylimiausios plaukai nebuvo toki juodi kaip kad dabar matau. Ne, užtikrinu, nebuvo toki juodi kaip kad dabar matau. Ne, užtikrinu, nebuvo toki juodi, atsimenu gana aiskiai kad buvo szviesus, taip kaip pauksuoti.

Mano mylimiausio buvo panaszi in Szviesios Dievaite, bet ne in Nakties Karaliene.

Karalius tuojaus liege paduoti teptuka ir viska ant paveikslu pataise ka dregnumas buvo sugadines.

— Dekui tau, Dieve! Vel turi tuos graziuos juoda-pauksuotus plaukus kuriuos garbinau beprotiszkai ir kuriuos iki gyvenimo pabaiga neperstoju garbines, suszuko ir atsiklaupė priesz paveiksla darydamas amzinos isztikimys szliuba.

Bet matyt jog piktą dvasia insimaisze in karaliskus reikalus, kadangi po keliu dienu karalius vela turejo pataisyti paveiksla.

— Kas ta viska daro? Suszuko piktai. Kas drysta szventvagiszkai palyteti mano karalienes paveiksla? Iz kur vel umai atsirado ta augszta, balta kaip sniegas kakta! Garbinti Dieva gerai amenu ir zinau kad jos zema kakta buvo rožine ir nuolatos auna, kaip rožes bumburas.

Patraukes kelis kartus tep-tuku, pataise plaukus ir pauksavo, sumazino veida ir apdenge rozinu dazi.

Ziuredamas in pataisyta paveiksla, karalius buvo labai uzganadintas. Sekanczia diena ant paveikslu pamate vel didelės permainas.

— Nera jokios abejones kad ezia darbas bus piktą dvasia nes kaip-gi galima iszaiszkinti akiu ir lupu permaina!

— Ne, niekados! Mano mylimiausio neturejo tokiu juodu akiu ir taip placzia lupu, per kurias matyti beveik visi dantys!

— Prieszingai; szviesios ir zydrines, kaip rytmezio debesia buvo jos akys, kurios ak, taip daug saldziai ant manes ziurejo o luputes dainuodavo, matesi tik tai keli balti dantukai!

Karalius, dege baisiausiu piktumu, kad butu galejas sugauti ta raganu, nes be abejones tai buvo raganiaus darbas, tai baisiai jam uz tai atmonytu. Bet raganiaus nesugavo, tai visa savo piktuma iszliejo ant paveikslu. Mazai ko reikejo, idant paveikslas nebutu nupesztas nuo sienos ir kojom sumindziotas, kaip kokis netikras paveikslas.

Palengva vienok nusiramino kadangi jam atėjo mislis in galva kad ta viska ant paveikslu dar galima pataisyti. Tai-gi, emesi energiszkai uz darbo, maliavojo pagal savo atsiminimus ir viskas jam ku-

geriausiai pasiseke. Po keliu valandu darbo patogi motere su szviesiais, zydrainemis akimis, auksiniais plaukais ir mazomis luputemis ziurejo in ji nuo paveikslu.

O karalius dziaugesi su savo darbu ir liudnai dejavo.

— Taip, taip tai ji! Taip ji iszrode, mano mylimiausio pamirsztina karaliene!

Ir kada viena diena dvaro marszalka, turintis bloga pakti ziureti per raktu skylute patare karaliui paimti uz paczia maža piemenaitę, kadangi kaip laszas vandenio ji panaszi in mirusia karaliene o gal dar uz ana ir grazesne, karalius tada tam patarimui nesiprieszino.

— GALAS —

BAISI PRISIEGA

ANT Barcelonos ulycziu spietesi zmoniu minios. Specijaliszki trukai iz aplinkiniu miestu ir miesteliu atgabenam tukstancziu vyrų, moterų ir vaiku. Visus ezionai in Barcelona sukyete zingeidumas ir noras prisziruoti smerties nusprendimo iszpildymo, kas turejo but atlikta sekanczia diena su vienu žmogžudžiu delei ko miestas zingeidingsiai taip daug buvo pripildytas, kad net už gana augsztas pinigų sumas nebuvo galima gauti nei lovos, nei prieglaudos visuose vieszbucziuose ir kituose namuose.

Prikimsztose zmonemis kavinese, publika klausesi karaiszkos kapelijos, grajinanczios ant piazza, begeriant sau Ispaniszką drutą vana.

Iz artimosios prie kalejimo koplyczios buvo girdetis varpo skambėjimas o po tam du zokoninkai su kryziais rankose artinosi prie kalejimo vartu.

Vienoje kavineje prie ulyczios Calle Reale, sedejo augsztas ir nepaprastai tvirto sudejimo vyras, kurio apskustas veidas buvo pusiau uzdelngtas milzinszka placzia skrybele, kokias vartoja terrerai, kuomet cirkuose eina kovoti su buliais. Per valande nei akiu ne atkreipe szalin nuolatos skaitydamas laikraszti kuri rankoje turejo. Ir jis nuolatos tame skaityme buvo taip paskendes nors visu akys in ji buvo iz visu pusiu atkreiptos:

— Elverdugo, kalbetasi susirinkusiu. „Sztai budelis,“ visi kartojo, kuris szjandant pribuvo iz Murcizios idant ezionai iszpildyt savo kruvina priederyte.

Budelis priprates prie zmoniu ziurejimo, sedejo tyliai ir nepajudinamai ir net nepatemijo kaip inejo jauna, labai patogi, bet izbalus kaip drobe motere, kuri pasukus savo zingsnius prie budelio, ezia pat prie jo atsistojo.

— Ar ponas esi verdugo (budelis)? Paklause.

Paklaustasis didziai nustebo ir iz ranku laikraszti paleido. Niekados kadangi per visa jo gyvenima dar taip jam neatsitiko idant kas ji turetu uzkalbinti vieszoje vietoje.

— Esu juomi, o poni? Paklause mandagiai, ir ar galiu poniai zodis nors patarnauti? Ant tu dzodziu arti stovintis garsonas, kavines tarnas, prasisjuoke garsiai, pridurdamas

nuo savos: Tegul Dievas senorita sergsti priesz verdugo patarnavimus.

Bet izbalusi motere in tai neatreipe daug atydos ir visai nepasirodydama kad ji simaisziuos, atsisedo szalia prie budelio.

— Noreciau kelis zodzius su ponu pakalbeti ir ponai bucziau labai dekinga jei manes kiek nors paklausytum, tare.

— Zinoma, su didziausiu molankumu, atsake, turiu visados laikos kada pasitaiko kalbeti su taip patogia mergina kaip ponia esi.

Liepe jisai garsonui atneszti vyno buteli.

— Prie vyno stiklelio kalbasi smagiau, pridure atsikudamas in mergina, sedinecia szalia.

Mergina pecziais tik patrau-

ke ir paklause:

— Ar ponas turi iszpildyti smerties nusprendima rytoj anksti, priesz saule-teki, ant Juano?

— Taip yra, senorita, ezionai del to tik ir esu. Turiu gyventi ir izz to gyvenu.

Ant to mergina linktelejo su galva ir atsake:

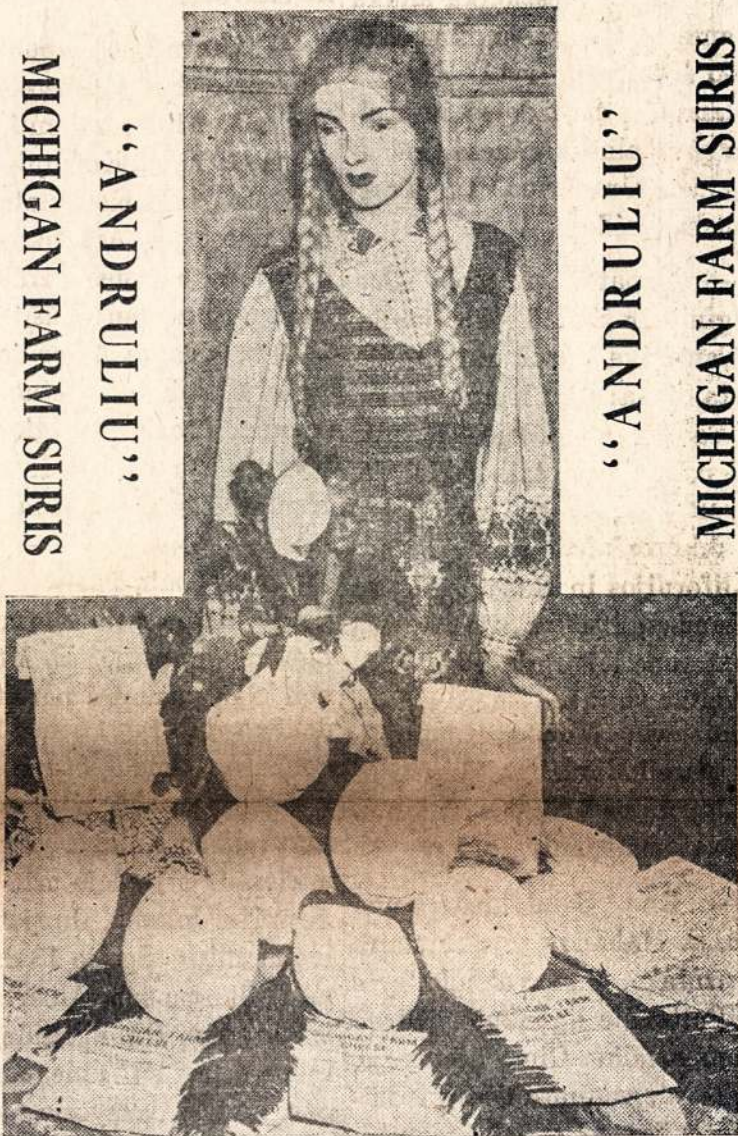
— Ne del to abejau kad ponui iszmetinet ir iszkalbineti tiktai pasakyti kad Juan mirti negali.

Budelis liudnai nusiszypsosjo.

— Smerties nusprendimas jau patvirtintas ir man suteiktas; risztavone jau parengta; tai-gi su didelia gailieszcia privalaui poniai apreiksztai kad net Szvencziausioji Panele dabar jau negaletu ji nuo smer-

[Tasa Ant 2 Puslapio]

LIETUVISZKAS SURIS



Jono Ir Angelinos Andruliu Ir Ju Szeimynos

MICHIGAN FARM SURIS

FOUNTAIN — MICHIGAN

JUS esate namuose arba kur keliaujate, visuomet reikalaukite MICHIGAN FARM Surio. Szis Suris jau per ilgus metus gaminamas Jono ir Angelinos Andruliu ir ju szeimynos, Fountain, Michigan.

Szis Suris yra gaminamas pagal receptą, atsivezta iz Lietuvos, ir bus gaminamas tik Andruliu ir ju szeimynos. Tas jums užtikrina gera kokybe ir jusu megiana skonį. Szis Suris taip yra megiamas Lietuviu, kad jo dideliu kiekiu siunczia in visa Amerika ir Kanada.

Andruliai gauna daug laiszkų, kuriuose yra labai palankiai atsiliepiama apie ju gaminamus Surius ir praszoma, kad jis butu pavadintas „TEVELIU SURIS,“ nes jis gaminamas pagal ju Teveliu Receptą, kurie ji dar buvo atsiveze iz Lietuvos. Reikia tiketi, kad ta praszoma p. Andruliai patenkins ir susilauksime Surio su nauju pavadinimu „TEVELIU SURIS.“

Jeigu panoresite „Michigan Farm Suris,“ tai raszykite ant adreso:

MICHIGAN FARM CHEESE DAIRY, Inc.,

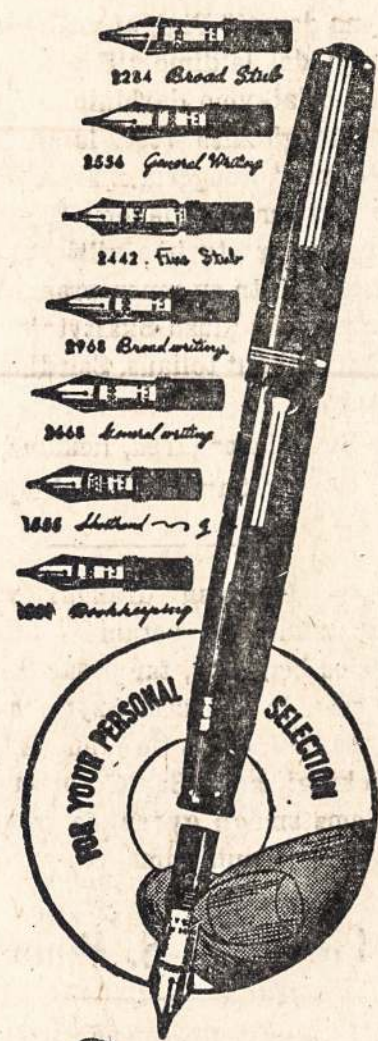
JOHN ANDRULIS, Pres.

FOUNTAIN — MICHIGAN



Price \$3.00 State point style.

COLORS: Red, Black, Green, Blue, Gray, Copper.



33 NUMBERED POINTS
Esterbrook
FOUNTAIN PEN FOUNTAIN

Saule Publishing Co.,
Mahanoy City, Pa. - U. S. A.